

## 2 Petro

<sup>1</sup> An Simon Petro, misumba kendo jaote mar Yesu Kristo,

Andikonu un joma oseyudo yie ma nengone tek marom gi yiewa nimar Nyasachwa kod Jawarwa Yesu Kristo ema nomiyowago kuom adierane:

<sup>2</sup> Ng'wono kod kwe mogundho obed kodu kumedo ng'eyo Nyasaye kod Yesu ma Ruodhwa.

### *Luong mar ja-Kristo*

<sup>3</sup> Teko mar Nyasaye maduong' osemiyowa gik moko duto ma wadwaro mondo wabed mangima ka waluoro Nyasaye, kuom ng'eyo Jal mane oluongowa kuom duong'ne owuon kod berne.

<sup>4</sup> Kuom magi osemiyowa singruokne maduong' kendo ma nengogi tek, mondo e kuom gigo unyalo kawo kit Nyasaye kendo mondo utony ua e kethruok ma gombo maricho ma pinyini kelo.

<sup>5</sup> Kuom mano, temuru matek kaka unyalo mondo umed ber e yieu, to bende medeuru ng'eyo; <sup>6</sup> to ng'eyo to medeuru ritruok, to ritruok medeuru horuok, to horuok to medeuru luoro Nyasaye, <sup>7</sup> to luoro Nyasaye to medeuru ng'wono mar owete; to ng'wono mar owete to medeuru hera. <sup>8</sup> Nikech ka un gi kit timbego mogundho, to gibiro geng'ou mondo kik ubed joma nono ma ok nyag olemo e ng'eyo ma un-go kuom Ruodhwa

Yesu Kristo. <sup>9</sup> To ka ng'ato onge gi kidogi e ngimane to en ng'ama neno machiegni kendo ma muofu nimar wiye osewil ni ne osepwodhe oweyo richoge machon.

<sup>10</sup> Emomiyo, jowetena, meduru bedo gi siso mar rito luong mane oluongugo kod yiero maru ka un gi adier. Nikech ka utimo gigi to ok unupodhi, <sup>11</sup> kendo unuyud rwak malich ei pinyruoth mochwere mar Ruodhwa kendo Jawarwa Yesu Kristo.

### *Koro mar Muma*

<sup>12</sup> Omiyo pod aparonu wechegi, kata obedo ni ung'eyogi kendo ugururu motegno e adiera makoro un-go. <sup>13</sup> Aparo ni en gima ber mondo achiew pachu ka pod anie kiru mar ringruokni, <sup>14</sup> nikech ang'eyo ni achiegni weyo kiruni mana kaka Ruodhwa Yesu Kristo osenyisa maler. <sup>15</sup> Kendo abiro temo matek mondo ane ni ka aseweyou to ubiro siko kuparo wechegi.

<sup>16</sup> Ne ok waluwo sigendini ma dhano ochuogo gi riekone kane wanyisou teko kod biro mar Ruodhwa Yesu Kristo, to wawegi ne wan joneno mar duong'ne. <sup>17</sup> Nikech ne oyudo luor kod duong' kuom Nyasaye Wuoro kane dwol obirone moa e Duong' Mamalo Moloyo, kawacho niya, "Ma e Wuoda mahero, en ema chunya mor kode!"\* <sup>18</sup> Wan wawegi ne wawinjo dwolno mane oa e poloni, kane wan kode ewi got maler.

<sup>19</sup> Omiyo wawacho weche jonabi mane gikoro makoro oselernwa tiendgi. Ka uchiko itu ne wechegi to ubiro konyoru, nikech gichalo gi

---

\* **1:17** Mat 17:5; Mar 9:7; Luk 9:35

ler marieny kawuok e mudho, nyaka chop odiechieng'no yawre mi ler mar sulwe mokinyi meny chunjeu. <sup>20</sup> To molooyo mago duto, nyaka ung'e ni onge wach mokor mar Muma ma janabi nyalo loko tiendgi gi pache owuon. <sup>21</sup> Nikech weche mokor manie Muma ne ok owuok e pach dhano, to Nyasaye ema nomiyo ji owuoyo, ka gin e bwo teko mar Roho Maler.

## 2

### *Kethruok mar jopuonj mag miriambo*

<sup>1</sup> To jonabi mag miriambo bende ne nitie e kind oganda Nyasaye e ndalo machon, mana kaka jopuonj mag miriambo bende biro bedo e dieru. Gibiro kelonu puonj mag miriambo ling'-ling' mondo giketh ji, ka gikwedo nyaka Ruoth Nyasaye Manyalo Gik Moko Duto mane owarogi kendo mano nomi gitiekre kendgi piyo piyo nono! <sup>2</sup> Ji mathoth noluw kit ngimagi mag anjawa makelo wichkuot, kendo ginimi ji nocha yo mar adiera. <sup>3</sup> Nikech bedo gi gombo mar yudo gik malang', jopuonj mag miriambogo noywau gi sigendini magiseloso mag miriambo malombo ji; mondo gimau mwandu. To kum margi mane oiknegi chakre chon ritogi, kendo kethruokgi ok nodeki ma ok ochoponegi.

<sup>4</sup> To ka Nyasaye ne ok oweyo ma ok okumo kata mana malaike mane oketho, to ne owitogi e gehena ma en mach ma ok tho, koketogi e mudho mandiwa ka girito kumgi; <sup>5</sup> to kane ok oweyo ma ok okumo koda ka piny machon, e kinde mane omiyo pi oyweyo joma ochayo Nyasaye, to

Nowa mane yalo mondo ji otim timbe makare kaachiel gi ji abiriyo mamoko, to ne oreso; <sup>6</sup> to ka Nyasaye nong'ado bura ni Sodom gi Gomora mine owang'o joma odakie miergo molokore buru, kendo mi oketogi ranyisi mar gima biro timore ne joma ochayo Nyasaye; <sup>7</sup> kendo ka Nyasaye noreso Lut ng'at makare, mane chunye chandore malit nikech ngima mochido mar joma ne ochayo chik <sup>8</sup> (nikech ne en ng'at makare, chunye ne chande malit kane oneno timbe mari-cho ma tieng' mane odakgo timo pile ka pile); <sup>9</sup> to ka en kamano, to kare Ruoth ong'eyo kaka dores joma omiye luor kuom tembe ma giyudo kendo ong'eyo kaka okano joma richo ni kum chieng' Bura, ka gidhi nyime kod kumgi. <sup>10</sup> Mani en adiera kuom jogo machopo dwaro mochido mag ringregi ka gichayo loch.

Jopuonj mag miriambogi wengegi tek kendo opong' gi achaya, bende ok giluoro kata mana wuoyo marach kuom joma nigi joloch mag polo, <sup>11</sup> ma kata mana malaike man-gi teko gi duong' moloyogi ok nyal wuoyo marach kuom chwechgo e nyim Ruoth Nyasaye. <sup>12</sup> To jogi wuoyo marach ka giyanyo nyaka gik ma ok giwinj tiendgi. Gichalo le maonge rieko, mager, maonge paro, mane ochwe mana mondo omaki oyang'. Jogi biro lal nono mana ka le mag bungu.

<sup>13</sup> Giniyud pok mar richo, kar richo magise-timo. Giwinjo maber ka gichopo gombo duto mag ringregi ratiro e nyim ji. Ka gidwanyore kendo gichopo gombogi maricho e chokruogeu mag sawo to gichalo mbelni kod gik motop.

14 Wengegi rango mon mana gigombo mar teruok kendo richo mitnegi ma ok giwe. Giywayo mon ma yiegi yomyom mondo gitingo richo kendo gipong' gi wuoro. Jogi gin joma okwong' adier! 15 Gisebaro giweyo yo makare mi girwenyo ka giluwu yor Balaam wuod Beor, mane ohero misach richo. 16 To kanyina ne okwere kuom timne marachno, kata obedo ni en le ma ok wuo kamano, to ne owuoyo gi dwond dhano mi ogeng'o neko janabino.

17 Jogi gin sokni maonge pi kendo gichalo gi ong'weng'o ma yamo tero. Gima okan nigi mudho mandiwa molil ti. 18 Nikech giwacho weche manono mag sunga mopong' gi gombo maricho mag kit dhano mohero richo, mondo gimi joma tinde eka tony aa kuom joma olal tim richo. 19 Gisingore ni jogo ni gibiro miyogi thuolo to gin giwegi gin wasumbini mag richo makelo kethruok nikech dhano en misumba gimoro amora moloyo ngimane. 20 Ka ji osetony oweyo kethruok mar piny, nikech ng'eyo Ruodhwa kendo Jawarwa Yesu Kristo, eka bang'e gichako giduodore e kethruok mi kethruok omakogi kendo, to ngimagi machien bedo marach moloyo ngimagi mokwongo. 21 Dine obedo nigi maber moloyo ka dine ok ging'eyo yor ngima makare, moloyo ng'eyogo eka bang'e gidok chien giweyo chik mane omigi. 22 Gima osetimorenigi chopo adiera mar ngero mawacho niya, "Guok dok e ng'okne moseng'ogo"\* kendo niya, "Anguro moseluoki odok ng'ielore e chwodho."

---

\* 2:22 Nge 26:11

### 3

#### *Biro mar Ruoth*

<sup>1</sup> Osiepena mageno, maa koro en barupa mar ariyo ma andikonu. Asendikonugi giduto kargi ariyo mondo aparnu kendo achiew pachu obed moyawore. <sup>2</sup> Adwaro ni mondo upar weche mane jonabi maler okoro chon kod chik mane omiu koa kuom Ruodhwa kendo Jawarwa kokadho kuom joote magu.

<sup>3</sup> Mokwongo nyaka ung'e ni e ndalo mogik jomoko machayo ji nobi ka gichayou kendo ka giluwu gombogi maricho. <sup>4</sup> Ka gipenjou niya "Ruodhu mane osingore ni onego bed ni duogono to ere? Donge nyaka ne kwerewa tho gik moko osebedo mana machalre nyaka aa chakruok chwech piny!" <sup>5</sup> To jogi wigi wil mar oyiem ni chon gi lala wach Nyasaye nomiyo polo obedo kendo piny ne ochwe koa kuom pi kendo pi ema nochweyego. <sup>6</sup> Kendo pigno nolokore ataro ma Nyasaye nokethego piny machon. <sup>7</sup> Kuom wach nogo ema omiyo polo gi piny masani okan ni mach. Okangi nyaka chop odiechieng'no ma joma ochayo Nyasaye nong'adnigi bura mi notiekgi chuth.

<sup>8</sup> To wiu kik wil gi gimoro achielni osiepena mageno: Ni kuom Ruoth odiechieng' achiel chalre gi higni alufu achiel, kendo higni alufu achiel chalre gi odiechieng' achiel. <sup>9</sup> Ruoth ok odeko kuom chopo singruokne, kaka jomoko paro. Un ema oweyonu thuolo mondo ulokru, nikech ohore mos ka odwaro ni kik ng'ato lal

kata achiel, to odwaro mondo ji duto olokre owe richogi.

<sup>10</sup> To odiechieng Ruoth nobi apoya mana kaka jakuo. Polo noleny nono ka mor matek kendo gik mochwe manie kor polo nowang' mi keth chuth, to piny gi gik moko duto manie iye nolal nono.

<sup>11</sup> Ka gigi duto ibiro kethi kamano, koro to onego ubed jomachal nadi? Onego udag e ngima maler kendo moluoro Nyasaye, <sup>12</sup> ka urito odiechieng' mar Nyasaye, kendo ka utemo beru mondo ochop piyo. Odiechieng'no polo nowang' mi nokethe, kendo chwech mag polo noleny kawang'. <sup>13</sup> Wan to warito gik ma Nyasaye osesingonwa, ma en polo manyien gi piny manyien, kama timbe makare ema noyudre.

<sup>14</sup> Emomiyo, osiepena mageno, ka pod urito odiechieng'no to temuru matek kaka unyalo mondo ubed jomaler maonge ketho e nyim Nyasaye, kendo beduru gi kwe kode. <sup>15</sup> Beduru kung'eyo ni deko mar Ruodhwa oweyo mana thuolo mar yudo warruok, mana kaka Paulo owadwa mwageno bende osendikonu gi rieko mane Nyasaye omiye. <sup>16</sup> Barupenego duto ondiko machalre, kowuoyo kuom wehegi. Barupene oting'o weche moko ma tiendgi tek ma joma kia kaachiel gi jo-hubagabaga gwenyo, mana kaka gigwenyo Ndiko mamoko bende, to tingino biro kelonegi chandruok.

<sup>17</sup> Emomiyo, osiepena mageno, kaka koro useng'eyo wachni, ritreuru mondo kik ywau gi kethruok mag jomaricho mi ulwar ua kama ber muchung'ie. <sup>18</sup> To dhiuru nyime kudongo e

ng'wono kod ng'eyo ma un-go kuom Ruodhwa kendo Jawarwa Yesu Kristo.

En ema oyud duong' tinende kendo nyaka chieng'! Amin.



**Biblica® Ochiw Thuolo Moting’o Loko  
Manyien™  
Dholuo: Biblica® Ochiw Thuolo Moting’o Loko  
Manyien™ (Bible)**

copyright © 2020 Biblica, Inc.

Language: Dholuo

Translation by: Biblica, Inc.

**Biblica® Open New Luo Translation™**

Copyright © 1980, 2002, 2003, 2020 by Biblica, Inc.

Used with permission. All rights reserved worldwide.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

All content on open.bible is made available under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 License (<http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>).

You are free to:

- Share — copy and redistribute the material in any medium or format
- Adapt — remix, transform, and build upon the material for any purpose, even commercially

Under the following conditions:

Attribution — You must attribute the work as follows: “Original work available for free at [www.biblica.com](http://www.biblica.com) and [open.bible](http://open.bible)” Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.

ShareAlike — If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Use of trademarks: Biblica® is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. and may not be included on any derivative works. Unaltered content from open.bible must include the Biblica® trademark when distributed to others. If you alter the content in any way, you must remove the Biblica® trademark before distributing your work.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this

translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2021-04-12

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

59046e32-bf6d-5d74-bd8a-6c49d85c6045